

CBD



Distr.
GENERAL

UNEP/CBD/ICCP/2/1/Add.2
27 September 2001

ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الاتفاقية المتعلقة بالتنوع البيولوجي



اللجنة الحكومية الدولية لبروتوكول
قرطاجنة المتعلق بالسلامة الأحيائية

الاجتماع الثاني

نيروبي، ١ - ٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١

البند ٢ - ٢ من جدول الأعمال المؤقت*

تنظيم العمل

تنظيم للعمل مؤقت ومنقح للاجتماع الثاني للجنة الحكومية الدولية المعنية
ببروتوكول قرطاجنة بشأن السلامة الأحيائية

مذكرة من الأمين التنفيذي

١ - يسر الأمين التنفيذي أن يعمم طي هذا تنظيماً للعمل مؤقتاً ومنقحاً للاجتماع الثاني للجنة الحكومية الدولية المعنية ببروتوكول قرطاجنة بشأن السلامة الأحيائية (ICCP) الذي وافق عليه مكتب اللجنة الحكومية الدولية لبروتوكول قرطاجنة في اجتماعه المعقود في نيروبي في ٢٥ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١. والمقترح المنقح يَجِبُ ويحل محل ذلك المقترح الوارد في المرفق الأول لشروحات جدول الأعمال المؤقت (UNEP/CBD/ICCP/2/1/Add.1).

٢ - وعند تنقيح تنظيم العمل المقترح للاجتماع، كان المكتب يعتزم توفير فرصة لتناول جميع البنود لأول مرة من جانب اللجنة الحكومية الدولية لبروتوكول قرطاجنة ولكي تطرح في جلسات عامة في مرحلة مبكرة من الاجتماع وذلك لمساعدة الرئيس على تحديد الترتيبات المناسبة لتناول القضايا ذات الصلة.

UNEP/CBD/ICCP/2/1

*

لنوعاي الإقتصاد في النفقات يوجد عدد محدود من هذه الوثيقة ويرجى من المندوبين التفضل بإصطحاب نسخهم إلى الاجتماعات وعدم طلب نسخ إضافية.

المرفق

تنظيم موقت منقح لعمل الاجتماع الثاني للجنة الحكومية الدولية لبروتوكول قرطاجنة بشأن السلامة الأحيائية

الفريق العامل الثاني	الفريق العامل الأول	الجلسة العامة	الأيام
		بند جدول الأعمال: ١- افتتاح الاجتماع	١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ الساعة ١٠ إلى الساعة ١١
		٢- بنود جدول الأعمال: المسائل التنظيمية: ١-٢ إقرار جدول الأعمال ٢-٢ تنظيم العمل ٣- تقرير الأمين التنفيذي عن العمل الذي جرى بين دورات الاجتماع ٤-٨-٤ تقاسم المعلومات (المادة ٢٠) ٤-٨-٤ بناء القدرات (المادة ٢٢، المادة ٢٨، الفقرة ٣) ٤-٨-٤ المناولة والنقل والتعبئة وتحديد الهوية (المادة ١٨) ٤-٨-٤ الامتثال (المادة ٣٤)	الساعة ١١ إلى الساعة ١٣
		٤-١ المسؤولية والجبر التعويضي (المادة ٢٧) ٤-٢ الرصد وإعداد التقارير (المادة ٣٣) ٤-٣ الأمانة (المادة ٣١) ٤-٤ توجيهات خاصة بالآلية المالية (المادة ٢٨، لفقرة ٥، المادة ٢٢)	الساعة ١٥ إلى الساعة ١٨

* أثناء النظر في هذا البند في جلسة عامة، سوف نتاح الفرصة للمتلين للإدلاء بتعليقاتهم على تطور الخطة الاستراتيجية للاتفاقية من حيث صلتها بتنفيذ بروتوكول السلامة الأحيائية.

الفريق العامل الثاني	الفريق العامل الأول	الجلسة العامة	
<p>مواصلة النظر في البنود: ٣-٨-٤ بناء القدرات (المادة ٢٢، المادة ٢٨ الفقرة ٣) ١-٨-٤ إجراءات صنع القرارات (المادة ١٠ الفقرة ٧) ١-٤ التمييز والجبر التعويضي (المادة ٢٧)</p>	<p>بنود جدول الأعمال: ٢-٨-٤ تقاسم المعلومات (المادة ٢٠) ٤-٨-٤ المناولة والنقل والتعبئة وتحديد الهوية (المادة ١٨) ٦-٤ النظر في الموضوعات الأخرى اللازمة للتنفيذ الفعال للبروتوكول (المادة ٢٩، الفقرة ٤)</p>	<p>٥-٤ النظام الداخلي لمؤتمر الأطراف في الاتفاقية المتعلقة بالتنوع البيولوجي، الذي يعمل كاجتماع للأطراف في هذا البروتوكول، (لمدة ٢٩، فقرة ٥) ٦-٤ النظر في الموضوعات الأخرى اللازمة للتنفيذ الفعال للبروتوكول (المادة ٢٩، فقرة ٤)*</p>	<p>٢ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ من الساعة ١٠ إلى الساعة ١٣</p>
<p>مواصلة النظر في البنود ٣-٨-٤ و ١-٨-٤ مواصلة النظر في البنود ٣-٨-٤ و ١-٨-٤</p>	<p>مواصلة النظر في البنود ٤-٨-٤ و ٢-٨-٤</p>		<p>من الساعة ١٥ إلى الساعة ١٨</p>
<p>مواصلة النظر في البنود ٣-٨-٤ و ١-٨-٤</p>	<p>مواصلة النظر في البنود ٤-٨-٤ و ٢-٨-٤ و ٦-٤</p>		<p>٣ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ من الساعة ١٠ إلى الساعة ١٣ من الساعة ١٥ إلى الساعة ١٨</p>
<p>مواصلة النظر في البنود ٣-٨-٤ و ١-٨-٤ مواصلة النظر في البنود ٣-٨-٤ و ١-٨-٤</p>	<p>مواصلة النظر في البنود ٤-٨-٤، ٢-٨-٤، ٦-٤ و ٦-٤ مواصلة النظر في البنود ٤-٨-٤، ٢-٨-٤، ٦-٤ و ٦-٤</p>		<p>٤ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ من الساعة ١٠ إلى الساعة ١٥</p>

الفريق العامل الثاني	الفريق العامل الأول	الجلسة العامة	من الساعة ١٥ إلى الساعة ١٨
مواصلة النظر في البنود ١-٤ و ١-٨-٤	مواصلة النظر في البنود ٢-٤، ٢-٨-٤، ٢-٨-٤ و ٢-٤	بنود جدول الأعمال:	٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ ١٣ الساعة إلى الساعة ١٨ ٩
		٧-٤ وضع مشروع جدول الأعمال المؤقت للاجتماع الأول لمؤتمر الأطراف في الاتفاقية المتعلقة بالتنوع البيولوجي، الذي يعمل كمؤتمر للأطراف في هذا البروتوكول ٥- مسائل أخرى. ٦- اعتماد التقرير. ٧- اختتام الاجتماع.	١٨ الساعة إلى الساعة ١٨

- - - - -